

# Antrag Nr. 24-F-63-0030

## Grüne, SPD, Linke, Volt

---

### **Betreff:**

Informationen zu Leistungen für Bildung und Teilhabe  
- Antrag der Fraktionen Bündnis 90/Die Grünen, SPD, Die Linke und Volt vom 06.05.2024 -

### **Antragstext:**

Die verschiedenen Leistungen für Bildung und Teilhabe (BuT), auch Bildungspaket genannt, unterstützen Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene aus Familien, die wenig Geld haben. Mit diesen Leistungen können Angebote in Schule und Freizeit genutzt werden, wenn Eltern sich die Kosten dafür ansonsten nicht leisten könnten. Bei berechtigtem Bedarf erhalten Eltern zum Beispiel eine jährliche Pauschale für den persönlichen Schulbedarf pro Kind, die Kosten für das Mittagessen, für Schul- bzw. Klassenfahrten und andere Dinge können bezuschusst werden. Es gibt Antragsformulare, die auf der Homepage der Stadt Wiesbaden abgerufen werden können. Allerdings lediglich in deutscher Sprache, mit Ausnahme der "Mittagsverpflegung in schulischer Verantwortung", die auch in ukrainischer Sprache zur Verfügung steht.

*Der Ausschuss für Soziales, Integration, Wohnen, Kinder und Familie möge beschließen:*

*Der Magistrat wird gebeten, zu berichten:*

1. ob geplant ist, die Antragsformulare für Leistungen aus dem Bildungspaket - insbesondere auch auf der Homepage der Stadt Wiesbaden - mehrsprachig anzubieten und wenn ja, in welchen Sprachen?
2. Wie derzeit sichergestellt wird, dass bis zum übersetzten "Antragsformular" Eltern entsprechend informiert werden (englisch, bulgarisch, polnisch, arabisch...)?

Wiesbaden, 07.05.2024

**Antrag Nr. 24-F-63-0030**  
**Grüne, SPD, Linke, Volt**

---

**Karl Braun**  
Fachsprecher, B90/Grüne

**Linda Marschall**  
Fraktionsreferentin, B90/Grüne

**Susanne Hoffmann-Fessner**  
Fachsprecherin, SPD

**Juliane Maltner**  
Fraktionsreferentin, SPD

**Ingo von Seemen**  
Fraktionsvorsitzender, DIE LINKE.

**Jasper Klos**  
Fraktionsreferent, DIE LINKE.

**Janine Maria Vinha**  
Fraktionsvorsitzende, Volt

**Simone Winkelmann**  
Fraktionsreferentin, Volt